

MING JIAO NIUPI DE
CHABANSHENG

TAOQIBAO
MA XIAOTIAO XILIE



淘包马跳

系列

名叫牛皮的 插班生

升级版

杨红樱 著



接力出版社
Publishing House

全国百佳图书出版单位
Top 100 publishing house in China



升级版

淘气包马小跳系列

名叫牛皮的 插班生

杨红樱 著



接力出版社
Publishing House

图书在版编目(CIP)数据

名叫牛皮的插班生 / 杨红樱著. —2版. —南宁: 接力出版社, 2011.6
(淘气包马小跳系列: 升级版)
ISBN 978-7-5448-1770-7

I. ①名… II. ①杨… III. ①儿童文学—长篇小说—中国—当代
IV. ①I287.45

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第084340号

总策划: 李元君 白冰 黄俭 黄集伟
责任编辑: 唐玲 赵轩 张培培 美术编辑: 郭树坤
责任校对: 贾玲云 责任监印: 陈嘉智 媒介主理: 马婕

社长: 黄俭 总编辑: 白冰

出版发行: 接力出版社

社址: 广西南宁市园湖南路9号 邮编: 530022

电话: 0771-5863339 (发行部) 010-65545240 (发行部)

传真: 0771-5863291 (发行部) 010-65545210 (发行部)

网址: <http://www.jielibeijing.com> <http://www.jielibook.com>

E-mail: jielipub@public.nn.gx.cn

经销: 新华书店

印制: 三河市鑫金马印装有限公司

开本: 850毫米×1250毫米 1/32

印张: 5.125 插页: 4 字数: 100千字

版次: 2007年8月第1版 2011年6月第2版 印次: 2011年6月第16次印刷

印数: 740 001—840 000册

定价: 15.00元

版权所有 侵权必究

凡属合法出版之本书, 环衬均采用接力出版社特制水印防伪专用纸, 该专用防伪纸迎光透视可看出接力出版社社标及专用字。凡无特制水印防伪专用纸者均属未经授权之版本, 本书出版者将予以追究。

质量服务承诺: 如发现缺页、错页、倒装等印装质量问题, 可直接向本社调换。

服务电话: 010-65545440 0771-5863291

·在我看来，快乐是一种能力，教育的一项重要内容应该是培养孩子快乐的能力。所以，在这套书中，我的写作重点不是要塑造某一种形象，而是要表现马小跳的快乐。马小跳是一个具有快乐能力的孩子，他在生活中也有各种各样的遭遇，但都能保持健康积极的心态。

·其实，人到了最后一刻，是要扪心自问的：我一生是否快乐？真正有快乐童年的孩子，会有非凡的创造力和想象力，将来才有可能做成大事。

—— 杨红樱





“淘气包马小跳系列” 光荣榜



2004年

- * “淘气包马小跳系列” 荣获2004年全国优秀畅销书奖
 - * “淘气包马小跳系列” (10册) 入选《2004年知识工程推荐书目》
-



2005年

- * “淘气包马小跳系列” 荣获第十三届广西优秀图书奖一等奖
 - * “淘气包马小跳系列” 荣获第四届桂版图书优秀装帧艺术设计奖整体奖二等奖
-



2006年

- * “淘气包马小跳系列” 之《寻找大熊猫》荣获2006年度全行业优秀畅销品种
 - * “淘气包马小跳系列” 之《跳跳电视台》、《超级市长》入选新闻出版总署第一届“三个一百”原创图书出版工程书目
-



2007年

- * “淘气包马小跳系列” 之《巨人的城堡》获得2007年首届中国出版政府奖图书奖提名
- * “淘气包马小跳系列” 之《巨人的城堡》荣获中宣部第十届精神文明建设“五个一工程”奖
- * “淘气包马小跳系列” 之《巨人的城堡》荣获第十四届广西优秀图书奖特别奖
- * “淘气包马小跳系列” 荣获第十四届广西优秀图书奖一等奖
- * “淘气包马小跳系列” 荣获第四届中国广西出版对外贸易奖一等奖
- * “淘气包马小跳系列” 之《跳跳电视台》、《超级市长》荣获2007年度全行业优秀畅销书品种称号
- * “淘气包马小跳系列” (18册) 荣获第七届(2007年度)输出版权优秀图书奖
- * “淘气包马小跳系列” 之《巨人的城堡》荣获广西区党委宣传部“五个一工程”奖文艺图书优秀奖



2008年

- * “淘气包马小跳系列”之《开甲壳虫车的女校长》入选第二届“三个一百”原创图书出版工程文艺少儿类图书
- * “淘气包马小跳系列”荣获2007—2008年度优秀少儿读物评选活动年度优秀少儿文学奖
- * “淘气包马小跳系列”之《开甲壳虫车的女校长》、《名叫牛皮的插班生》荣获2008年度全行业优秀畅销品种称号
- * “淘气包马小跳系列”入选第三届“好人缘”十佳图书
- * “淘气包马小跳系列”之《侦探小组在行动》荣获2008年“中国图书榜中榜”少儿类最佳图书营销奖



2009年

- *大型偶形剧《巨人的城堡》获香港艺术节“评委会特别大奖”
- * “淘气包马小跳系列”之《小英雄和芭蕾公主》入选2009年度新闻出版总署（第六次）向全国青少年推荐的百种优秀图书
- *大型偶形剧《巨人的城堡》获全国儿童剧大赛三等奖
- *大型卡通偶形剧《巨人的城堡》获四川省第十一届精神文明建设“五个一工程”奖
- * “淘气包马小跳系列”之《小英雄和芭蕾公主》荣获中宣部第十一届精神文明建设“五个一工程”奖
- * “淘气包马小跳系列”之《小英雄和芭蕾公主》荣获四川省第十一届精神文明建设“五个一工程”奖



2010年

- * “淘气包马小跳系列”之《小英雄和芭蕾公主》荣获成都市精神文明建设第七届“五个一工程”奖
- * “淘气包马小跳系列”之《小英雄和芭蕾公主》荣获2009年度最佳少儿读物评选年度最佳少儿文学称号
- * “淘气包马小跳系列”之《巨人的城堡》入选《2009年全国中小学生多媒体教育读物推荐目录》
- * “淘气包马小跳系列”成为2009—2010年度国家文化出口重点项目
- * “淘气包马小跳系列”入选21世纪前10年“最具影响力图书”

目 录

周末的家庭晚宴	1
用语言给本画像	10
取一个中国名字叫“牛皮”	17
丁文涛的如意算盘	24
安琪儿出水痘	32
巧克力杏仁蛋糕	40
“喜欢”是没有理由的	48
会做麻辣火锅的杜真子	56
四个女嘉宾	63
伤心的安琪儿	70



马小跳的生日会	77
两个世界的人	86
第九个晚上	94
主题班会——因为爱	101
去雪山过元旦	108
寻找人参果	116
风干牛肉和酥油茶	123
遭遇雪崩	131
雪夜生死情	139
天上五颗星，地上五颗心	148





周末的



家庭晚宴

马天笑先生是在打高尔夫球时认识沃克先生的。

沃克先生一家刚从美国来，他是这座城市美国领事馆的新任领事，讲一口流利的汉语。当他知道马天笑先生也有一个儿子，跟他的儿子一般大，立即邀请马天笑先生一家在下一个周末，去参加他们家的周末晚宴。

到了下一个周末，马天笑先生开着车，耳朵里灌满了



马小跳的各种各样的问题。

马小跳：“沃克先生的儿子叫什么名字？”

马天笑先生：“好像叫本。”

马小跳：“为什么要叫‘笨’？难道沃克先生的儿子很笨吗？”

马天笑先生：“不是‘笨蛋’的‘笨’，是‘本来’的‘本’。”

马小跳：“好奇怪的名字！”

宝贝儿妈妈：“‘马小跳’这个名字，也有很多人觉得奇怪呢。”

马小跳：“本来到我们国家，他还上不上学？”

马天笑先生：“听说在领事馆附近的一所小学当插班生。”

马小跳：“他不懂中文怎么上课呢？”

马天笑先生回答不上来了。

马小跳：“本的头发是什么颜色的？外国人头发的颜色总是五颜六色的，不像我们中国人都是黑色的。”

马天笑先生还是回答不上来，因为他还没见过本。

马小跳：“本的眼睛是什么颜色的？外国人的眼睛也是五颜六色的，不像我们中国人……”

马天笑先生：“马小跳，你的问题太多了！马上就到了，你自己慢慢看吧。”



汽车驶进美国领事馆，在一座西式的小白楼前停了下来。沃克先生、沃克太太和他们的儿子本，已在门廊那里迎接他们了。

沃克先生拥抱了马天笑先生，沃克太太和宝贝儿妈妈互相亲了脸颊，马小跳和本握了手，他正想用英语向本问好，本先开口了：“你好，马小跳！”

“你会说中国话呀！那我就说不说英语了。”

其实马小跳只会说几句简单的英语，刚才在路上，他还担心听不懂本说话怎么办。

本说，他爸爸的中文特别棒，他爸爸教了他一点点，所以现在，他的中国话说得不是太好。

“说得不是太好没关系。”马小跳拍拍本的肩膀，“我听得懂这种不是太好的中国话。”

晚宴开始了。长方形的餐桌上铺着漂亮的桌布，摆放着精致的陶瓷餐具、晶莹剔透的高脚酒杯、许多的鲜花，食物却是简简单单的。

沃克先生在和马天笑先生聊高尔夫球；沃克太太和宝贝儿妈妈在聊中国的陶瓷和丝绸；本就坐在马小跳的对面，马小跳一手拿叉一手拿刀，全力对付一块七成熟的牛排。好不容易切下一块来，用叉子叉到嘴里，这才抬起头来，一边





咀嚼，一边看本的头发和眼睛的颜色。

本的头发是亚麻色的，在头顶上打着卷儿，这让马小跳想起他在翠湖公园见过的一只贵妇狗，头顶上的毛也是打着卷儿的；本的眼睛是绿色的，不是很大，滚圆滚圆，像两颗绿色的玻璃球；本的脸上，最有特点的是他的鼻子，在马小跳看来，简直就是“巨大”。当本埋头切牛排时，马小跳觉得，那巨大的鼻子就像悬在本脸上的巨大的惊叹号。

在上最后一道甜点时，本告诉马小跳，他突然不喜欢他现在读书的学校了。

“我知道你为什么突然不喜欢了。”马小跳舀一勺芒果布丁在嘴里，等布丁慢慢地滑进了肚里，才说道，“肯定在你现在的班上，没有一个像我这样的同学。”

“好得很，你说到我的肚子里去了！”

马小跳纠正道：“不是说到你肚子里去了，是说到你心里头去了。”

“我的意思是说——”本放下刀子和叉子，用手比画着，“你是我肚子里的蛔虫。”

马小跳又纠正道：“不能说‘是你肚子里的蛔虫’，只能说‘像你肚子里的蛔虫’。”

接着，本问马小跳：“如果我想成为你的同学，应该怎



么办？”

“你可以转学。”马小跳为他出谋划策，“从你现在的学校转到我们学校，还必须转到我们班上，我们才能成为同学。”

“爸爸妈妈，我有话要讲！”本突然站起来，大声宣布道，“我要转学！”





“哦，本！”沃克太太的眉毛高高地扬起来，“你太让我吃惊了！”

沃克先生却显得很平静：“我能听听你的想法吗，本？”

“我想转到马小跳的学校去读书，我想做马小跳的同学。”

“难道你现在的班上，没有像马小跳这样的同学吗？”

“没有。”本坚决地摇头，“所以，我没有朋友，我很孤独，我很不快乐……”

“哦，我的本！”

沃克太太起身拥抱本，满脸都是对儿子的愧疚。沃克先生也郑重其事地向本道了歉。对沃克先生和沃克太太来说，如果他们的儿子因为没有朋友而孤独、不快乐，那是相当严重的、不容忽视的问题。这让马小跳十分惊诧，他亲眼目睹了人家外国家庭中，大人和孩子之间那种真正的平等。

马小跳跟着本到他的房间去了。沃克先生和马天笑先生停止聊高尔夫球，沃克太太和宝贝儿妈妈停止聊陶瓷和丝绸，他们向马小跳的爸爸妈妈请教，如何才能将本转到马小跳的学校去，跟马小跳做同学。

“本真的需要转学吗？”

在中国父母中，像马小跳的爸爸妈妈已经称得上相当



开明了，但沃克先生和沃克太太几乎不加考虑地就要给本转学，还是让他们觉得有点不可思议。

“当然。”沃克太太情绪有些激动，“我的儿子感到孤独，感到不快乐，这是非常可怕的事情。”

沃克先生也说，既然他的儿子已经找到了朋友，他想跟他喜欢的朋友在一个学校、一个班里，他觉得他儿子的要求一点都不过分。

马天笑先生答应在下周一，陪同沃克太太和沃克先生一道去马小跳的学校拜见欧阳校长。

马天笑先生对欧阳校长的评价极高：“她是我见到的最与众不同的中国校长。”

“哦！”沃克先生发出一声惊叹，“此话怎讲？”

“这位校长非常在乎学生在学校里是不是快乐，她有一种观点：如果孩子在学校里感到不快乐，那是教育的失败。”

“确实很特别。”沃克先生赞许道，“我知道很多中国校长，他们最在乎的是学生的考试成绩。”

沃克先生不仅中国话说得好，他还是个中国通。

周末晚宴结束了。当中国一家人和美国一家人在那幢西式小白楼的门廊下告别时，中国男孩马小跳和美国男孩本·沃克，已成了心心相印、难舍难分的好朋友。